

1868-06-02

AFSENDER

Georgia Skovgaard

MODTAGER

Joakim Skovgaard, Niels Skovgaard

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Dateringsbegrundelse:

Niels og Joakim Skovgaard er hos Titus Schouw i 1868. Se Mappe nr. 9 nr. 10 - et brev fra Joakim Skovgaard til sine forældre dateret 30.5.1868.

Afsendersted:

København

Modtagersted:

Damsmosegård, Maribo

Omtalte personer:

Susette Cathrine Holten

Titus Schouw

Niels Skovgaard

P.C. Skovgaard

Arkivplacering:

Mappe 31 nr. 7

DOKUMENTINDHOLD

Niels og Joakim Skovgaard er hos deres onkel Titus på Damsmosegaard. Georgia Skovgaard skriver blandt andet om hvordan det går med Joakims dyr. Han har blandt andet en salamander, en skorpionstæge og nogle haletusser.

Georgia skriver, at P.C. Skovgaard også kommer på besøg på Damsmosegaard hvis han kan blive færdig med sit Himmelbjerg-billede. Der er muligvis tale om billedet "Landskab ved Himmelbjergsøerne.

TRANSSKRIFTION

Mappe 31 brev nr. 7

Til

J. F. Skovgaard

hos Hr: T. Schouw

Damsmosegaard over

Bandholm

Maribo

(hermed en Pakke mærket J.F.S.)

Den 2den Juni.

Mine kjære Dreng!

Det er nok første Gang jeg skriver til Eder; det er underligt kan I tro, ikke at have Eder i Huset i saa mange Dage, men det er rart at vide, at I er fornøiede hvor I er. Det var godt |Du| skrev Joakim, og fortalte hvad I har oplevet; vil Du ogsaa takke Onkel for Telegrammet, jeg har da slet ikke været bange, men det var dog saa godt at høre, at I var i god Behold under Onkel Tituses Vinger.

Joakim, vil Du sige til Onkel, at det kan være at Fader ikke kommer før i næste Uge, for det seer næsten ud til at han kan faae Himmelbjerg Billedet færdigt,

-2-

og hvis det kan skee, kan han være mere i Ro og blive længere hos Onkel, saa det var i alle Maader det Bedste; men vi skal enten skrive igjen imorgen, eller ogsaa telegrafere paa Thorsdag, dersom han reiser over til Eder paa Fredag; hvis I ikke hører noget inden Fredag, saa kommer han ikke i denne Uge.

Den Dag Du var reist, saa jeg til Dine Dyr, men da var Salamanderen gaaet samme Vei, som de andre, Klædet maa have være bundet for løst.

Skorpionstægen er vist syg, den kan vel ikke finde Føde, men død er

-3-

den ikke endnu; Haletusserne begynder at faae Been, et Par af de Største, men Benene er endnu saa smaa, saa de næppe er til at finde. Pindedyrene er meget livlige, men Sandhylstrene er tomme, hvad mon de saa er blevet til.

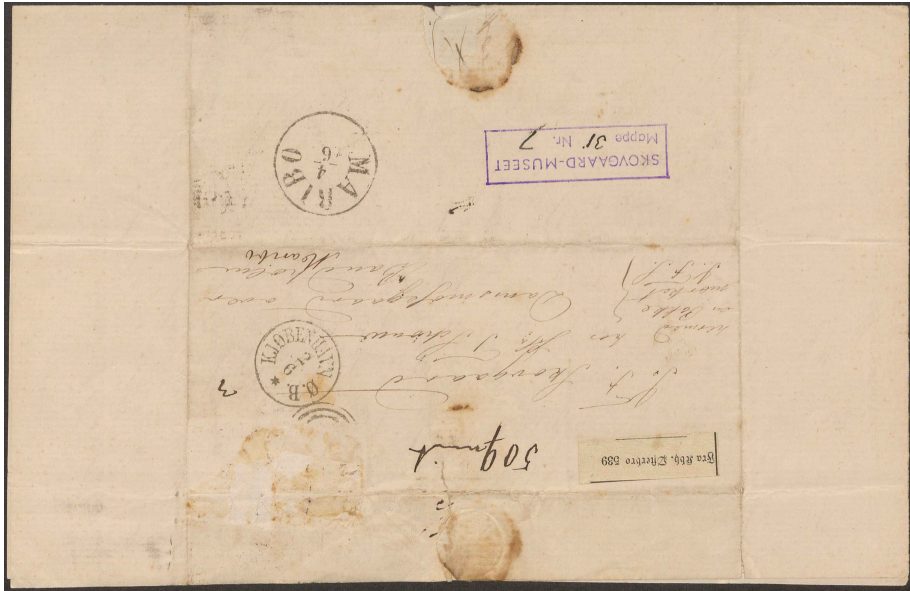
Her er ikke passeret andet end at Katrine spiste for meget paa Onkels Fødselsdag, men hun hjalp sig paa samme Maade som Du pleier.

Jeg glæder mig til at see Eder igjen, I mine kjære Unger.

Hils nu Onkel meget fra mig.

Din, Eders meente jeg,

Moder.



Den 2<sup>den</sup> Juni.

Mine kjære Drenge!

Det er nok første Gang jeg skriver til Eder; det er underligt kan I tro ikke at have Eder i Huset; ja mange Dage, men det er rart at vide, at I er fornøjede hvor I er. Det var godt I<sup>der</sup>es Soakine, og fortalte hvad I har oplevet, vil Du ogsaa takke Onkel for Telegrammet, jeg har da fl<sup>et</sup> ikke været længe, men det var dog saa godt at høre at I var i god Beholdning der Onkel Titus' Vinger.

Soakine, vil Du sige til Onkel, at det kan være at Tader ikke kommer før i næste Uge, for det ser næsten ud til at han kan passe Himmelsbjerg. Billede det for dig

og hvis det kan ske, kan den ikke endnu; Høstet  
kan være mere i Ro og begynder at faa Been, at  
blive længere hos Onkel, saa af de Høfter, men Bøen  
saa det var i alle Maader, nu er endnu saa smaa, saa  
er det Bedste, men vi skal de nøppe er til at finde  
enten skrive igjennem morgen, Bredtyrene er meget lidt  
eller ogsaa Telegraferne paa Ege, men Landhytterne  
Thorndag, der som naar rejser de saa er blevet til.  
over til Eder paa Fredag, Her er ikke passeret and  
hvis I ikke hører noget, end at Katarine  
inden Fredag, saa kommer det meget paa Onkels Tid  
kan ikke i denne Uge. Jorden, men hun gjalp  
Den Dag Du var reist, saa sig paa samme Maade  
jeg til Vind Dyr, men da var som Du pleier.  
Selvmanden gaaet paa sig, jeg glæder mig til at  
me Vei, som de andre, Læs kjære Høster.  
et maa haae være kendet, Hils min Onkel meget  
for Løft. Korpionstegen er fra mig.  
ift Jgg, den kan vel ikke Din, Gode mænt,  
finde Føde, men død er Moder.